نام :	باسمه تعالی	درس و پایه : عربی هفتم
نام خانوادگی :	آموزش و پرورش استان یزد	تاریخ امتحان : ۱۴۰۲/۰۳/۱۸
نام پدر :	مدیریت آموزش و پرورش شهرستان اردکان	زمان امتحان : ۱ ساعت
نمره با عدد :	نمره با حروف :	مهر آموزشگاه : دبیرستان نمونه سعدی

ردیف	*مهارت ترجمه*	بارم
۱	جمله های زیر را به فارسی ترجمه کنید. الف)الدَّوَرانُ اِلی الیَمینِ مَمنوعٌ. ۰/۷۵ ..... . ب) إشتَرَیتُ مَلابِسَ نِسائیَّة. ۰/۷۵ ..... . ج) هذا مِفتاحُ بَیتِکَ. ۰/۷۵ ..... . د) اَلجَوُّ بارِدٌ قَلیلاً. ۰/۷۵ ..... . ه) آفَة العِلمِ نِسیانٌ. ۰/۵ ..... . و) أینَ فُندُقُکُم؟ ۰/۵ ..... ؟	۴
۲	ترجمه ناقص را کامل کنید الف) سَمِعَتْ أُمُّهُ صَوتَ الوَلَدِ . مادرش صدای..... را شنید. ب) نَحنُ رَجَعنا بالسَّیّارة إلی البَیت. ما با اتومبیل به خانه ..... . ج) کانَتْ فی بَحرٍ کَبیرٍ سَمَکَةٌ قَبیحَةٌ. در دریای بزرگ ماهی ..... بود. د) الجَهلُ مَوتَ الاَحیاء. ..... مرگ زندگان است.	۱
۳	ترجمه درست را انتخاب کنید ۱- ما نَدِمَ النَّجارُ مِن عَمَلِه. الف) نجار از کار خسته نشد. ✡ ب) نجار از کارش پشیمان نشد. ✡ ۲- اَلوَحدَةُ خَیرٌ مِن جَلیسِ السُّوءِ. الف) تنهایی بهتر از همنشین بد است. ✡ ب) تنهایی بهترین همنشین است. ✡	۰/۵
۴	نام هر تصویر را از بین کلمات داده شده انتخاب کنید و زیرتصویر بنویسید. ۲ کلمه اضافه (والِد ، رُمّان ، بِنت ، تُفّاح)  ..... 	۰/۵

www-kanoon-ir

۵	از میان کلمات داده شده مترادف و متضاد را در جای مناسبش قرار دهید . ۲ کلمه اضافه (خَلفَ، رَجُل، کَثیر، بَعید) قَلیل≠ ..... مَرء =.....	۰/۵
۶	فقط معنای کلمه های مشخص شده را بنویسید. الف) کَم صَیّاداً فی السَّفینة ؟ (.....) ب) اَلاِنسانُ عَبدُ الاِحسان (.....)	۰/۵
۷	در هر ردیف کلمه ناهماهنگ را مشخص کنید. الف) سَائق ✲ سَیّارَة ✲ شارِع ✲ قَمیص ✲ ب) هَل ✲ هُما ✲ ماذا ✲ لِمَن ✲	۰/۵
۸	درجمله داده شده (جمع مُکسر، جمع مذکرسالم، مفرد مونث) را پیدا کنید وداخل جدول بنویسید. نَحنُ طُلّاب ذَهَبنا عِندَ اَلمُعلّمینَ فی المَدرَسَة جمع مکسر | جمع مذکر سالم | مفرد مونث	۰/۷۵
۹	اسم اشاره مناسب را از میان کلمات داخل پرانتز انتخاب کرده و در جای خالی بنویسید. الف) .....لاعِبَتانِ ناجِحَتانِ. (هذانِ، هذِهِ، هاتانِ،هؤلاءِ) ب) ..... کَنزٌ ذَهَبیٌّ. (اولئِکَ، هذا، هذِهِ، تِلکَ)	۰/۵
۱۰	برای جای خالی فعل ماضی مناسب انتخاب کنید. الف) هؤُلاءِالصَّیّادونَ.....شَبَکَةً. (قَذَفوا، قَذَفَتا) ب) أنتَ ..... حَقیبَةً. (صَنَعتُم، صَنَعتَ) د) أنا .....مِن نَجاحِ أصدقائِی. (فَرِحْنا، فَرِحْتُ)	۰/۷۵
۱۱	در جمله‌های زیر فعل ماضی مشخص شده را ترجمه کنید. الف) نَحنُ عَبَرنا الحُدودَ (.....) ب) أنتُم عَرَفتُم جَوابَ سُؤالی(.....) ج) هوَ جَلَسَ عَلَی الارض(.....) د) أنتُما وَصَلتُما إلی المَدرَسَة(.....)	۲
۱۲	برای جای خالی ضمیر مناسب انتخاب کنید. ب) أنتُم کَتَبتُم واجِباتِـ..... (کُم، أنتُما، أنا، کَ) الف) .....جَلَسَتْ فی مکانها (أنتِ، ها، ــه، هِیَ)	۰/۵
۱۳	دو سوال زیر ازآن شماست به آنها پاسخ دهید. الف) ما إسمُک؟ ..... ب) مِن أینَ أنت؟	۰/۵

www-kanoon-ir

۱۴	در جای خالی کلمه پرسشی مناسب را از میان کلمات داده شده انتخاب کنید .۲کلمه اضافه (مَن، ما، أینَ، لِمَن) الف:..... بَیتُک؟ فی الشّارع باهنر ب:..... هذِهِ المَرأةُ؟ مُدیرَة المَدرَسة	۰/۵
۱۵	باتوجه به تصاویر پاسخ کوتاه دهید. (در یک کلمه)  کَم حَقیبَة فی الصّورَة ؟ .....  هَل هذِهِ وَردَةٌ؟	۰/۵
۱۶	متن زیررا بادقت بخوانید و با توجه به متن داده شده درستی یا نادرستی جمله‌های زیر را مشخص کنید. " السَّیِّدُ زارعی فَلّاحٌ و زَوجَتُهُ فَلّاحةٌ . هُما ساکِنانِ مَعَ أولادِهِما فی قَریَةٍ . بُستانُهُم مَملوءٌ بِأشجارِ العِنَبِ وَ التُّفاحِ ." ۱) السَّیِّد زارعی مُدَرِّسُ الکیمیاء . صحیح ✡ غلط ✡ ۲) أشجارُ العِنَب و التُّفاحِ فی بُستانِ السَّیِّد زارعی . صحیح ✡ غلط ✡	۰/۵
۱۷	باتوجه به معنا ومفهوم جمله درجاهای خالی کلمه مناسب قرار دهید. الف) مَن زَرَعَ العُدوان ..... الخُسران هَلَکَ ✡ حَصَدَ ✡ ب) لَونُ السَّماءِ ..... اَزرَق ✡ اَصفَر ✡	۰/۵
۱۸	شماره ی هر توضیح را در مقابل کلمه مناسب آن قرار دهید . ۲ کلمه اضافه ۱) الیَومَ یَومُ السَّبتِ و غَداً یَومُ ۲) مِفتاحُ العِلم ✡ اَلحِوار ✡ اَلأحَد ✡ السُؤال ✡ الجُمعه	۰/۵
	کتبی	۱۵
	شفاهی	۵
	جمع پیروز و سربلند باشید .	۲۰